

OBWIESZCZENIE

Ministra Pracy i Opieki Społecznej

z dnia 19 sierpnia 1931 r.

w sprawie podania o nadanie umowie zbiorowej z dnia 6 maja 1931 r. mocy powszechnie obowiązującej dla wszystkich przedsiębiorstw budowlanych w województwie pomorskim, w mieście Bydgoszcz oraz w powiecie bydgoskim.

Centralny Związek Robotników Budowlanych w Polsce wniósł do Ministerstwa Pracy i Opieki Społecznej w myśl § 2 rozporządzenia z dnia 23 grudnia 1918 r. (Dz. Ust. Rzeszy Niem. str. 1456) podanie o nadanie mocy powszechnie obowiązującej dla wszystkich przedsiębiorstw budowlanych w województwie pomorskim, mieście Bydgoszcz oraz powiecie bydgoskim, umowie zbiorowej, wyrażonej w orzeczeniu arbitrażowym, wydanym w Bydgoszcz, w dniu 6 maja 1931 r. przez Wydział Rozjemczy, działający jako Komisja Arbitrażowa na skutek zapisu na arbitraż, zawartego w protokole Wydziału Rozjemczego w Bydgoszcz z dnia 6 maja 1931 r. pomiędzy Centralnym Związkiem Pracodawców Ziemi Północno-Zachodnich Tow. Zap. w Bydgoszcz i Powszechnym Związkiem Pracodawców (Związek zapisany) z jednej strony, a Zjednoczeniem Zawodowców Polskim i Centralnym Związkiem Robotników Budowlanych w Polsce z drugiej strony.

Tekst umowy podany jest poniżej.

Sprzeciw w sprawie nadania umowie mocy obowiązującej wnoszący można do Ministerstwa Pracy i Opieki Społecznej w ciągu dni 14 od dnia ogłoszenia niniejszego obwieszczenia.

Minister Pracy i Opieki Społecznej:

(—) Dr. St. Hubicki.

PROTOKÓŁ

z posiedzenia Wydziału Rozjemczego w Bydgoszcz.

Skład Wydziału jest następujący:
jako przewodniczący — p. inż. Tadeusz Janicki, radca budownictwa,
jako sekretarz — p. Tomasz Gierman.

Ławnicy ze strony:

pracodawców pp.:

- 1) Dr. Michał Czerski,
- 2) Wacław Czaczko,
- 3) Julian Jarocki,

pracobiorców pp.:

- 1) Maksymilian Drewka,
- 2) Edmund Kasprzak,
- 3) Franciszek Kasprówic,

w sprawie

Centralnego Związku Pracodawców, zastąpionego przez syndyka, p. Kazimierza Bobowskiego i Powszechnego Związku Pracodawców, zastąpionego przez syndyka, p. Stanisława Pohla i budowniczego Machalińskiego

przeciw

1) Zjednoczenie Zawodowe Polskie, zastąpione przez pp.:

- a) Stefan Jankowski, sekr. Związku,
- b) Tefil Mrówczyński,
- c) Wacław Rybak,
- d) Stanisław Słowicki,

2) Centralny Związek Robotników Budowl., zastąpiony przez pp.:

- a) poseł Tadeusz Matuszewski,
- b) Fr. Dereziński, sekr. Zw.
- c) Teodor Malicki,
- d) Jan Rolewski,
- e) Stefan Jagielski,

o redukcję zarobków w budownictwie.

Przedstawiciel C. Z. Pr. p. Bobowski stawia wniosek, aby Wydział Rozjemczy w swym obecnym składzie wydał orzeczenie arbitrażowe, jako komisja arbitrażowa, uznana przez obie strony. Na takie postawienie sprawy zgadza się również drugi przedstawiciel pracodawców, p. Pohl. Przedstawiciele związków zawodowych robotniczych zaś proszą o wyznaczenie przerwy, celem wzajemnego porozumienia się, po której również wyrażają swą zgodę na wniosek p. Bobowskiego.

Obydwie strony oświadczają zgodnie dodatkowo, że zgadzają się na wydanie orzeczenia arbitrażowego, które dla nich będzie miarodajne i obowiązujące.

Komisja arbitrażowa . . . uchwala jednogłośnie orzeczenie, które brzmi, jak następuje:

Place godzinowe w przemyśle budowlanym obniża się z dniem 8 maja 1931 r. w stosunku do ostatnich miarodajnych taryf o 7% (siedem %) z normalnym zaokrągleniem, i to:

a) dla miast Gdynia, Bydgoszcz, Grudziądz, Toruń, Starogard, Pelplin i Tczew

odnośnie do taryfy z dnia 22.10.1929 r.

b) dla miast: Świecie, Gnień, Działdowo, Chojnice, Kościerzyna, Kartuszy, Brodnica, Chelmno,

odnośnie do taryfy z dnia 1.IV. 1929 r.

Stwierdza się, że na powyższe orzeczenie strony przed przystąpieniem do dyskusji wyraziły swą zgodę.

Strony będą miały możliwość wypowiedzenia swej zgody w terminie miesięcznym.

Bydgoszcz, dnia 6 maja 1931 r.

(—) T. Janicki, przewodn.

(—) Dr. M. Czerski,

(—) W. Czaczko,

(—) J. Jarocki,

(—) M. Drewka,

(—) E. Kasprzak,

(—) F. Kasprówic.

(—) Gierman, sekr.

Załącznik do orzeczenia Wydziału Rozjemczego — z dnia 6 maja 1931 r. ustalający zarobki dla robotników budowlanych z dniem 8 maja 1931 r., jak następuje:

I. w Gdyni:

dla murarzy i cieśli za godz. pracy — 1,58 zł,
dla tragarzy cegieł i wapna — 1,12 zł,
dla robotników budowlanych ponad 20 lat — 0,98 zł,
dla robotników budowlanych poniżej 20 lat — 0,74 zł,
dla robotników przy robotach ziemnych — 0,84 zł,
dla robotników przy robotach cement. ponad 20 lat — 0,84 zł,
dla robotników przy robotach cement. od 18 — 20 lat — 0,74 zł.

II. w Bydgoszczy:

dla murarzy i cieśli za godz. pracy — 1,44 zł,
dla tragarzy cegieł i wapna — 1,08 zł,
dla robotników budowlanych ponad 20 lat — 0,86 zł,
dla robotników zwykłych ponad 20 lat — 0,67 zł.

III. w Toruniu i Grudziądzu:

dla murarzy i cieśli za godz. pracy — 1,40 zł,
dla tragarzy cegieł i wapna — 1,02 zł,
dla robotników budowlanych ponad 20 lat — 0,84 zł,
dla robotników zwykłych ponad 20 lat — 0,67 zł.

IV. w Starogardzie, Pelplinie i Tczewie:

dla murarzy i cieśli za godz. pracy — 1,21 zł,
dla tragarzy cegieł i wapna — 0,81 zł,
dla robotników budowlanych ponad 20 lat — 0,71 zł,
dla robotników zwykłych ponad 20 lat — 0,67 zł.

V. w Świeciu, Gniewie, Działdowie, Chojnicach, Kościerzynie, Kartuzach, Brodnicy, Chelnie i Chelmnie:

dla murarzy i cieśli za godz. pracy — 1,16 zł,
dla tragarzy cegieł i wapna — 0,79 zł,
dla robotników budowlanych ponad 20 lat — 0,69 zł,
dla robotników zwykłych ponad 20 lat — 0,63 zł,
dla robotników zwykłych od 18 — 20 lat — 0,47 zł.

Bydgoszcz, dnia 6 maja 1931 r.

Przewodniczący Wydziału Rozjemczego:

(—) Janicki.

(—) Gierman,

Sekretarz Wydz. Rozjemcz.

—:Jf:—